การพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยสู่ตลาคโลก



นางสาวเมทินี สิงห์เวชสกุล

วิทยานิพนธ์นี้เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญานิเทศศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาการสื่อสารมวลชน ภาควิชาการสื่อสารมวลชน คณะนิเทศศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ปีการศึกษา 2548 ISBN 974-17-5645-3 ลิขสิทธิ์ของจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

| THI | | ノニ | | \cap | | | UT | \cap | F 7 | ТШ | ΛТ | ٨ | K II | IR / | 4 Λ | TL | \frown | N I | DI | 7 | \neg | 1 | | Τī | \cap | N I | D | D_{i} | \sim | \neg r | - c | 0 | Γ | \sim 1 | | ۱۸. | | | ١. | R A | Λ. | DI. | / [| - T | |
|-----|-----|-------|------------------|--------|----------|------|----|--------|------------|----|----|---|------|------|-----|------|----------|-----|----|----|--------|----------|----|----|--------|-----|---|---------|--------|----------|-----|---------|----------|----------|----|-----|-----|-----|----|-----|----|-----|-----|-----|--|
| | - 1 | 7 - 1 | $v \vdash \iota$ | () | P_{1V} | וחוי | VΙ | () | _ | IП | AΙ | А | IVI | IIV | IA | 1111 | lυ | N. | r | ≺ι | л | л | и, | 11 | () | IVI | Н | R | /(| . , Ի | > | C_{i} | - | . JI | Κ. | vv | אוי | (I | , | IVI | А | ĸг | \ r | - 1 | |

Miss Methinee Singvejsakul

A Thesis Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements

for the Degree of Master of Arts Program in Mass Communication

Department of Mass Communication

Faculty of Communication Arts

Chulalongkorn University

Academic Year 2005

ISBN 974-17-5645-3

หัวข้อวิทยานิพนธ์ การพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยสู่ตลาดโลก นางสาวเมทินี สิงห์เวชลกุล โดย การสื่อสารมวลชน สาขาวิชา คาจารย์ที่ปรึกษา ผู้ช่วยศาสตราจารย์ โอฬาร วงศ์บ้านดู่ คณะนิเทศศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย อนุมัติให้นับวิทยานิพนธ์ฉบับนี้เป็นส่วน หนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญามหาบัณฑิต คณบดีคณะนิเทศศาสตร์ (รองศาสตราจารย์ ดร.พีระ จิรโสภณ) คณะกรรมการสอบวิทยานิพนธ์ (ผู้ช่วยศาสตราจารย์ เกริกเกียรติ พันธุ์พิพัฒน์) อาจารย์ที่ปรึกษา (ผู้ช่วยศาสตราจารย์ โอฬาร วงศ์บ้านดู่) / V - กรรมการ

(รองศาสตราจารย์ ดร.อุบลรัตน์ ศิริยุวศักดิ์)

(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.กิตติ กันภัย)

.....กรรมการ

เมทินี สิงห์เวชสกุล : การพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยสู่ตลาดโลก.
(THE DEVELOPMENT OF THAI ANIMATION PRODUCTION PROCESS FOR WORLD MARKET) อ. ที่ปรึกษา : ผู้ช่วยศาสตราจารย์ โอฬาร วงศ์บ้านคู่, 284 หน้า. ISBN 974-17-5645-3.

การศึกษาวิจัยครั้งนี้เป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ มีวัตถุประสงค์เพื่อ ศึกษาการพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูน แอนิเมชั่น ไทยเพื่อผู้ชมในประเทศและผู้ชมต่างประเทศและศึกษาปัจจัยที่ส่งผลต่อการพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูน แอนิเมชั่น ไทย โดยเก็บรวบรวมข้อมูลจากการสัมภาษณ์เชิงลึกกลุ่มผู้ให้ข้อมูลคนสำคัญที่เกี่ยวข้องกับการพัฒนา กระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น ไทย, ข้อมูลจากวีดี โอซีดีการ์ตูนแอนิเมชั่นและข้อมูลจากเอกสาร

ผลการศึกษาวิจัยพบว่าบริษัทผู้ผลิตไทยมีการพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยเพื่อผู้ชมใน
ประเทศและผู้ชมต่างประเทศในด้านต่างๆ ดังนี้ คือ 1) ด้านสุนทรียศาสตร์ ประกอบด้วย เนื้อหาและการออกแบบ
2) ด้านเทคโนโลยีการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น 3) ด้านการผลิตเชิงธุรกิจอุตสาหกรรม ประกอบด้วย ด้านบุคลากร, งบประมาณและการดำเนินการด้านการตลาด 4) ด้านการสนับสนุนจากรัฐบาลและผู้ชม 5) ความเป็นสากลของ สื่อมวลชน

นอกจากนั้นผลการศึกษาวิจัยยังพบว่าปัจจัยที่ส่งผลต่อการพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทย ปัจจัยที่เป็นจุดเค่นของการพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยคือ การนำเสนอเอกลักษณ์ วัฒนธรรม ความเป็นไทย 2) บุคลากรผู้ผลิตไทยมีความสามารถและทักษะทางศิลปะ 3) งบประมาณการผลิตการ์ตน แอนิเมชั่นไทยต่ำกว่างบประมาณการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นของต่างประเทศ 4) การ์ตูนแอนิเมชั่นไทยยังเป็นที่ ต้องการของกลุ่มผู้ชมเด็ก ปัจจัยที่เป็นจุดด้อยที่ต้องพัฒนา ปรับปรุง แก้ไข คือ 1) ปัจจัยด้านสุนทรียศาสตร์ แนวเรื่อง การ์ตูนแอนิเมชั่นไทยยังไม่มีความหลากหลาย การ์ตูนแอนิเมชั่นไทยยังประสบปัญหาด้านบทและเนื้อหาของการ์ตูน แอนิเมชั่นไทยที่ขาดความสนุก ไม่น่าติดตาม การออกแบบตัวละครการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยยังไม่มีเอกลักษณ์ 2) ปัจจัย ค้านเทคโนโลยี เทคโนโลยีการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยไม่ทันสมัยเท่าเทคโนโลยีของต่างประเทศ 3) ปัจจัยค้านการ ผลิตเชิงธุรกิจอุตสาหกรรม ขาดแคลนบุคลากรผู้เชี่ยวชาญด้านการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทย งบประมาณการผลิตสูง หากไม่สามารถดำเนินการด้านการตลาดให้ครอบคลุมทั้งในประเทศและต่างประเทศ ขาคระบบการจัดการค้าน การตลาคที่ดี 4) ความเป็นสากลของสื่อมวลชน การนำเสนอเนื้อหาวัฒนธรรมไทยบางอย่างผู้ชมต่างประเทศอาจไม่ เข้าใจ

ภาควิชา การสื่อสารมวลชน สาขาวิชา การสื่อสารมวลชน ปีการศึกษา 2548 ลายมือชื่อนิสิต เมก็น สีวหใบไล้กุล



: MAJOR MASS COMMUNICATION # # 4685102028

KEY WORD: PRODUCTION PROCESS / THAI ANIMATION / WORLD MARKET

METHINEE SINGVEJSAKUL : THE DEVELOPMENT OF THAI ANIMATION PRODUCTION PROCESS FOR WORLD MARKET. THESIS ADVISOR: ASSIST. PROF. OLARN WONGBANDUE, 284 pp. ISBN 974-17-5645-3.

This qualitative research was aimed to study about the development of Thai animation production process for both domestic and international audiences as well as the factors that influenced the development of Thai animation production process. In-depth interviews of key informants, Thai animation VCD and documentary research were techniques used for data collection.

The results of this study showed that Thai animation production companies have developed their production for both domestic and international audiences. Their developments were 1) Aesthetic consisted of a plot, story and character design. 2) Technology. 3) Industrial- business production consisted of personnel, budget and marketing. 4) Government and audiences support. 5) Globalization of mass communications media.

Furthermore the results of this study indicated the significant factors that affected the development of Thai animation production process. First, the strengths of the development of Thai animation production process were 1) The representation of Thai culture and Thainess 2) Creative and skilled talent personnel with a rich tradition in the arts 3) The lower production cost than that of the Western animation. 4) Thai animation was supported by Thai

children fans. Secondly, the weaknesses which required to improve were 1) Aesthetic factors; that was genre in Thai

animation was highly repetitive, the imperfection of the script and the lack of self-identity in Thai cartoon characters.

2) Technology factor; Thai technological factors were not as advanced as that of the Westerns.

3) Industrial- business production factors included dearth of the skilled professionals, Too high production cost in the case that Thai animation companies lacked efficient management of distribution for world market, the lack of effective management of the marketing system 4) Globalization of mass communications media, some cultural aspects and certain representation of Thainess, all of which foreign audiences might not fully understand.

Department

Field of study

Mass Communication

Mass Communication

Student's signature......

Advisor's signature.

Academic year 2005

กิตติกรรมประกาศ

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้เสร็จสมบรูณ์ได้ เนื่องด้วยความเมตตากรุณาจากผู้ช่วยศาสตราจารย์ โอพาร วงศ์บ้านคู่ อาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ ท่านได้ให้ความรู้ด้านเทคนิคการผลิตการ์ตูน แอนิเมชั่นและให้คำแนะนำอันมีค่าในการปรับปรุงแก้ไขวิทยานิพนธ์ฉบับนี้

ขอกราบขอบพระคุณ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ เกริกเกียรติ พันธุ์พิพัฒน์ ประธานกรรมการสอบ วิทยานิพนธ์ ท่านได้กรุณาให้คำแนะนำในการปรับปรุงแก้ไขวิทยานิพนธ์ ขอกราบขอบพระคุณ รองศาสตราจารย์ คร.อุบลรัตน์ ศิริยุวศักดิ์ กรรมการสอบวิทยานิพนธ์ ท่านได้ เมตากรุณาประสิทธิประสาทวิชาความรู้ด้วยความเอ็นดู รวมทั้งให้คำแนะนำ ข้อกิจเห็นอันเป็น ประโยชน์ต่อการปรับปรุงแก้ไขวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ ขอกราบขอบพระคุณ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ คร. กิตติ กันภัย กรรมการสอบวิทยานิพนธ์ ท่านได้จุดประกายนำแสงสว่างให้แนวคิดแก่ผู้วิจัย จนกระทั่งได้ทำการวิจัยในหัวข้อวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ ทั้งยังให้คำแนะนำในการปรับปรุงแก้ไข วิทยานิพนธ์ นอกจากนี้ ขอกราบขอบพระคุณคณาจารย์ภาควิชาการสื่อสารมวลชนทุกท่านที่ได้ประ สิทธิประสาทวิชาความรู้ อันเปิดโลกทัศน์ของผู้วิจัยให้กว้างขวางยิ่งขึ้น

ผู้วิจัยขอกราบขอบพระคุณ อาจารย์ ปยุต เงากระจ่าง คุณชัย ราชวัตร ที่กรุณาอนุญาตให้ ผู้วิจัยมีโอกาสได้เข้าพบเพื่อทำการสัมภาษณ์และเก็บรวบรวมข้อมูล ขอขอบคุณบริษัทผู้ผลิตการ์ตูน แอนิเมชั่นไทยที่ได้สละเวลาอันมีค่าให้ผู้วิจัยทำการสัมภาษณ์และเอื้อเฟื้อข้อมูลอันมีประโยชน์ยิ่ง ต่อการทำวิทยานิพนธ์

ผู้วิจัยคงไม่สามารถสำเร็จการศึกษาได้ หากขาดครอบครัวที่เข้าใจ อบอุ่น มั่นคง ขอกราบ ขอบพระคุณ ปะป๊า แม่ต้อม ขอขอบใจน้องหลิว น้องมีน ที่ให้ความรัก ความเข้าใจ ให้กำลังใจ คอย ปลอบใจทุกครั้งที่ประสบปัญหา ขอขอบคุณเพื่อนๆ MC13 ทุกคนที่ให้กำลังใจช่วยเหลือและฝ่าฟัน ต่อสู้ร่วมกันมาโดยตลอด

สารบัญ

| | | หน้า |
|---------|--|------|
| บทคัดย่ | อภาษาไทย | |
| บทคัดย่ | อภาษาอังกฤษ | า |
| กิตติกร | รมประกาศ | ก |
| สารบัญ | | V |
| สารบัญ | ตาราง | |
| สารบัญ | ภาพ | |
| | | |
| บทที่ 1 | บทนำ | 1 |
| | ความเป็นมาและความสำคัญของปัญหา | 1 |
| | ปัญหานำการวิจัย | 21 |
| | วัตถุประสงค์ของการวิจัย | 21 |
| | ขอบเขตของการวิจัย | 21 |
| | คำจำกัดความที่ใช้ในการวิจัย | 22 |
| | ประโยชน์ที่คาคว่าจะได้รับ | 23 |
| | | |
| บทที่ 2 | แนวคิด ทฤษฎีและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง | 24 |
| | แนวคิดเกี่ยวกับปัจจัยสำคัญในกระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น | 24 |
| | แนวคิดเกี่ยวกับความเป็นสากลของสื่อมวลชน | 28 |
| | แนวคิดเกี่ยวกับสื่อข้ามโลก | 30 |
| | แนวความคิดเกี่ยวกับการตลาดโลก | 33 |
| | แนวคิดเรื่องการเล่าเรื่อง | 35 |
| | แนวคิดเกี่ยวกับปัจจัยสู่ความสำเร็จของการ์ตูนแอนิเมชั่น | |
| | แนวคิดเกี่ยวกับปัจจัยที่มีผลต่อการทำงานขององค์กรสื่อ | |
| | เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง | 45 |
| | | |
| บทที่ 3 | ระเบียบวิธีวิจัย | |
| | แหล่งข้อมูลที่ใช้ในการศึกษา | 48 |
| | การเก็บรวบรวมข้อมูล | |
| | เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย | 50 |

| | หน้า |
|---------|---|
| | การวิเคราะห์ข้อมูล51 |
| | การนำเสนอข้อมูล51 |
| บทที่ 4 | พัฒนาการของกระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยในอดีตและปัจจุบัน52 |
| | กระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นแบบคั้งเคิม54 |
| | กระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นในปัจจุบัน |
| | พัฒนาการของกระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยในอดีต67 |
| | พัฒนาการของกระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยในปัจจุบัน80 |
| บทที่ 5 | การพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเพื่อผู้ชมในประเทศ |
| | ของบริษัท บรอคคาซท์ไทย เทเลวิทชั่น93 |
| | ประวัติของบริษัทและความเป็นมาในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ปลาบู่ทอง94 |
| | ค้านสุนทรียศาสตร์ของการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ปลาบู่ทอง96 |
| | ค้านเทคโน โลยีและกระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ปลาบู่ทอง106 |
| | การผลิตเชิงธุรกิจอุตสาหกรรมของบริษัท บรอคคาซท์ไทย เทเลวิทชั่น109 |
| | ค้านการสนับสนุนจากรัฐบาลและผู้ชม116 |
| บทที่ 6 | การพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเพื่อผู้ชมในประเทศและ |
| | ผู้ชมต่างประเทศของบริษัท กันตนา แอนิเมชั่น จำกัด119 |
| | ประวัติบริษัทและความเป็นมาในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น เรื่อง ก้านกล้วย120 |
| | ด้านสุนทรียศาสตร์ของการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ก้านกล้วย123 |
| | ด้านเทค โน โลยีและกระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ก้านกล้วย131 |
| | การผลิตเชิงธุรกิจอุตสาหกรรมของบริษัท กันตนา แอนิเมชั่น จำกัด136 |
| | ค้านการสนับสนุนจากรัฐบาลและผู้ชม145 |
| | ความเป็นสากลของสื่อมวลชน147 |
| บทที่ 7 | การพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเพื่อผู้ชมในประเทศและ |
| | ผู้ชมต่างประเทศของบริษัท วิธิตา แอนิเมชั่น จำกัด150 |
| | ประวัติของบริษัทและความเป็นมาในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่องปังปอนด์150 |

| | | หน้า |
|---------|--|------|
| | ค้านสุนทรียศาสตร์ของการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ปังปอนค์ | 152 |
| | ด้านเทคโน โลยีและกระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ปังปอนด์ | 170 |
| | การผลิตเชิงธุรกิจอุตสาหกรรมของบริษัท วิธิตา แอนิเมชั่น จำกัด | 174 |
| | ค้านการสนับสนุนจากรัฐบาลและผู้ชม | 185 |
| | ความเป็นสากลของสื่อมวลชน | 186 |
| บทที่ 8 | 3 การพัฒนากระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นเพื่อผู้ชมในประเทศและ | |
| | ผู้ชมต่างประเทศของบริษัท โรส วีดีโอและบริษัท อิมเมจิแม็กซ์ สตูดิโอ | 190 |
| | ประวัติของบริษัทและความเป็นมาในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น | |
| | เรื่อง การ์ตูนนิทานหรรษา | 190 |
| | ค้านสุนทรียศาสตร์ของการ์ตูนแอนิเมชั่น เรื่อง การ์ตูนนิทานหรรษา | 193 |
| | ค้านเทค โน โลยีและกระบวนการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น | |
| | เรื่อง การ์ตูนนิทานหรรษา | 201 |
| | การผลิตเชิงธุรกิจอุตสาหกรรมของบริษัท อิมเมจิแมกซ์ สตูดิโอ | 205 |
| | ค้านการสนับสนุนจากรัฐบาลและผู้ชม | 211 |
| | ความเป็นสากลของสื่อมวลชน | 212 |
| บทที่ | 9 ปัจจัยที่ส่งผลต่อการพัฒนากระบวนการผลิต | |
| | การ์ตูนแอนิเมชั่นไทยของแต่ละบริษัท | 213 |
| | ความเป็นมาและวัตถุประสงค์ในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น | |
| | ของแต่ละบริษัทผู้ผลิต | 214 |
| | ปัจจัยค้านสุนทรียศาสตร์ในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นของแต่ละบริษัท | 217 |
| | ปัจจัยค้านเทคโนโลยีและกระบวนการผลิตของบริษัทผู้ผลิตไทย | 225 |
| | ปัจจัยด้านการผลิตเชิงธุรกิจอุตสาหกรรมของแต่ละบริษัท | 230 |
| | ปัจจัยค้านการสนับสนุนจากรัฐบาลและผู้ชม | 238 |
| | ความเป็นสากลของสื่อมวลชน | |
| | จุคเค่นและจุคค้อยในการพัฒนากระบวนการผลิต | |
| | การ์ตูนแอนิเมชั่นไทยของแต่ละบริษัทผู้ผลิต | 242 |

| | | หน้า |
|---------------|-----------------------------|------|
| บทที่ 10 | สรุปผลการวิจัยและ อภิปรายผล | 247 |
| | ข้อจำกัดที่พบในการวิจัย | 262 |
| | ข้อเสนอแนะ | 263 |
| | | |
| รายการอ้าง | อิง | 264 |
| ประวัติผู้เขี | ยนวิทยานิพนธ์ | 268 |

สารบัญตาราง

| ตาราง | หน้า |
|--|------|
| ตารางที่ 1.1 แสดงการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทย ตั้งแต่พ.ศ.2488 – 2547 | 14 |
| ตารางที่ 4.1 พัฒนาการของกระบวนการผถิตการ์ตูนแอนิเมชั่นไทยในอดีตและในปัจจุบัน | 90 |
| ตารางที่ 5.1 แสดงบุคลากรผู้ผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น บริษัท บรอคคาซท์ไทย เทเลวิทชั่น | 110 |
| ตารางที่ 6.1 แสดงบุคลากรผู้ผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น บริษัท กันตนา แอนิเมชั่น จำกัด | 137 |
| ตารางที่ 7.1 แสดงบุคลากรผู้ผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น บริษัท วิธิตา แอนิเมชั่น จำกัด | 175 |
| ตารางที่ 8.1 แสดงบุคลากรผู้ผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น บริษัท อิมเมจิแมกซ์ สตูคิโอ | 206 |
| ตารางที่ 9.1 แสดงความเป็นมาและวัตถุประสงค์ในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น | 214 |
| ตารางที่ 9.2 แสดงปัจจัยด้านสุนทรียศาสตร์ในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่น | 217 |
| ตารางที่ 9.3 แสคงปัจจัยค้านเทคโนโลยีและกระบวนการผลิตของบริษัทผู้ผลิตไทย | 225 |
| ตารางที่ 9.4 แสคงปัจจัยค้านการผลิตเชิงธุรกิจอุตสาหกรรมของแต่ละบริษัท | 230 |
| ตารางที่ 9.5 แสคงปัจจัยค้านการสนับสนุนจากรัฐบาลและผู้ชม | 238 |
| ตารางที่ 9.6 แสคงความเป็นสากลของสื่อมวลชน | 242 |

สารบัญภาพ

| ภาพประกอบ | หน้า |
|--|------|
| รูปที่ 1.1 ตัวตลกหนังตะลุงไอ้แก้ว | 2 |
| รูปที่ 1.2 ตัวตลกหนังตะลุงยอดทอง | 2 |
| รูปที่ 1.3 ตัวตลกหนังตะลุงไอ้เท้ง | |
| รูปที่ 1.4 ตัวตลกหนังตะลุงไอ้เปลือย | 2 |
| รูปที่ 1.5 ภาพจากการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง เหตุมหัศจรรย์ | 3 |
| รูปที่ 1.6 ภาพจากการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง หนุมานผจญภัย | 4 |
| รูปที่ 1.7 ตัวละครการ์ตูนนางเงือก | 6 |
| รูปที่ 1.8 ตัวละครการ์ตูนสุคสาครและม้านิลมังกร | 6 |
| รูปที่ 1.9 ภาพจากการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ผีเสื้อแสนรัก | |
| รูปที่ 1.10 ภาพจากการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง เทพธิดาทานตะวัน | 7 |
| รูปที่ 1.11 ภาพจากการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง เด็กชายคำแพงตอนหิว | 7 |
| รูปที่ 1.12 ภาพจากการ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง จ่ากับโจ้ | |
| รูปที่ 2.1 แสคงปัจจัยที่มีผลต่อการคำเนินงานขององค์กรสื่อ | |
| รูปที่ 4.1 การเขียนสตอรี่บอร์คการ์ตูนแอนิเมชั่นทางโทรทัศน์ของบริษัท โตเอะประเทศญี่ปุ่น | |
| รูปที่ 4.2 การเขียนสตอรี่บอร์คการ์ตูนแอนิเมชั่นเพื่อฉายทางโรงภาพยนตร์ของประเทศญี่ปุ่น. | |
| รูปที่ 4.3 การเขียนสตอรี่บอร์คการ์ตูนแอนิเมชั่นของประเทศอเมริกา | |
| รูปที่ 4.4 Explosure Sheet ที่ใช้ในการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นของประเทศญี่ปุ่น | |
| รูปที่ 4.5 Explosure Sheet ที่ใช้ในการผลิต การ์ตูนแอนิเมชั่นของประเทศอเมริกา | 61 |
| รูปที่ 4.6 ม้วนแผ่นเซล | 63 |
| ũ — · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 63 |
| รูปที่ 4.8 การออกแบบตัวละครการ์ตูนลงบนแผ่นเซล | |
| รูปที่ 4.9 โต๊ะถ่ายทำเพื่อทคสอบภาพเคลื่อนใหวของประเทศญี่ปุ่น | |
| รูปที่ 4.10 โต๊ะวาคภาพการ์ตูนแอนิเมชั่นของประเทศอเมริกา | 64 |
| รูปที่ 4.11 ปากกาอิเล็กทรอนิกส์ – เมาส์ปากกา (Tablet) | 66 |
| รูปที่ 4.12 สีอะคริลิค (Acrylic) สำหรับระบายสีแผ่นเซล | 70 |
| รูปที่ 4.13 แท่นถ่ายทำการ์ตูนแอนิเมชั่น (ประเทศญี่ปุ่น) | |
| รูปที่ 4.14 การ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง นิทานเวตาล | 81 |
| รูปที่ 4.15 การ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง สุคสาคร | |
| รูปที่ 5.1 ฉากบ้านเรือนไทย | 98 |

| ภาพประกอบ | หน้า |
|---|------|
| รูปที่ 5.2 อาหารแบบไทย | |
| รูปที่ 5.3 การแต่งกายแบบชาวไทยพื้นบ้าน | 98 |
| รูปที่ 5.4 การหมสไบ | 98 |
| รูปที่ 5.5 เอื้อย | 101 |
| รูปที่ 5.6 เจ้าชาย | 101 |
| รูปที่ 5.7 นางขนิษฐี | 101 |
| รูปที่ 5.8 อ้าย | |
| รูปที่ 5.9 นางขนิษฐา แม่ของเอื้อย | 101 |
| รูปที่ 5.10 นางขนิษฐาเมื่อไปเกิดเป็นปลาบู่ทอง | 101 |
| รูปที่ 5.11 ปลาคุก – ลุงคุกผู้อาวุโส | 103 |
| รูปที่ 5.12 ปลาชะ โค – พี่ โคผู้กล้ำหาญ | 103 |
| รูปที่ 5.13 ตัวแทนสำนวนสุภาษิตไทย "ปากหอย ปากปู" | 103 |
| รูปที่ 5.14 แม่เปิดคอยอยู่เป็นเพื่อนเอื้อย | |
| รูปที่ 5.15 แม่เป็ดนำข่าวไปปรึกษาเพื่อนปลาใต้น้ำ | 103 |
| รูปที่ 5.16 ฝูงปลาใต้น้ำ ปลาคุก, ปลากระดี่, ปลาชะ โค,ปู, หอย ฯลฯ ปรึกษาหารือกัน | 104 |
| รูปที่ 5.17 เจ้าชาย หน้าตาคล้ายตัวละครการ์ตูนญี่ปุ่น | 105 |
| รูปที่ 5.18 สัญลักษณ์หลอดไฟ แสดง ความคิด | 105 |
| รูปที่ 5.19 สัญลักษณ์เส้นเลือดปูด บนหน้าผาก | 106 |
| รูปที่ 5.20 สัญลักษณ์เส้นตรงพุ่งออกมาจากหู | 106 |
| รูปที่ 5.21 วังพระเจ้าพรหมทัต | |
| รูปที่ 5.22 ความเป็นอยู่เป็นชาวไทยพื้นบ้าน | 106 |
| รูปที่ 6.1 การออกแบบตัวละครการ์ตูนช้าง | 126 |
| รูปที่ 6.2 ตัวละครการ์ตูนช้างก้านกล้วย | 126 |
| รูปที่ 6.3 งวงแคง | 128 |
| รูปที่ 6.4 ก้านกล้วยตอนเด็ก | 128 |
| รูปที่ 6.5 การออกแบบตัวละครทหาร | 128 |
| รูปที่ 6.6 ทหารพม่า | |
| รูปที่ 6.7 ทหารไทย | |
| รูปที่ 6.8 การออกแบบตัวละครการ์ตูนชาวบ้าน | 129 |
| รูปที่ 6.9 การออกแบบตัวละครการ์ตูนชาวจีน | 129 |

| ภาพประกอบ | หน้า |
|--|------|
| รูปที่ 6.10 การออกแบบ จิคริค ในตอนแรกมีลักษณะเหมือนนกพิราบจริง | 130 |
| รูปที่ 6.11 จิคริคในภาพยนตร์การ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่องก้านกล้วย | 130 |
| รูปที่ 6.12 ก้านกล้วย | 131 |
| รูปที่ 6.13 หมวก, เสื้อช้างก้านกล้วย | 141 |
| รูปที่ 6.14 กระเป๋าช้างก้านกล้วย | 141 |
| รูปที่ 6.15 การจัดโปรโมทภาพยนตร์การ์ตูนแอนิเมชั่นเรื่อง ก้านกล้วย | 145 |
| รูปที่ 7.1 ฉากของเรื่องแสคงถึงเอกลักษณ์ไทย | 155 |
| รูปที่ 7.2 รถตุ๊กๆในยุคอนาคตอีก 500 ปี | 155 |
| รูปที่ 7.3 ฉากในเกมที่ปังปอนค์เล่น มีเสาชิงช้า วัดไทย | 155 |
| รูปที่ 7.4 ฉาก โลกอนาคต | 155 |
| รูปที่ 7.5 รูปบรรพบรุษ, กระถางธูป | 155 |
| รูปที่ 7.6 ฉากกรุงเทพ (Bangkok City)ในโลกอนาคต | 155 |
| รูปที่ 7.7 หุ่นยนต์โร โบโปถิศ (Robopolice) | 156 |
| รูปที่ 7.8 หุ่นยนต์ปีฟคอยตรวจตราความเรียบร้อยในโรงเรียน | 156 |
| รูปที่ 7.9 ชิงช้าลอยฟ้า | 156 |
| รูปที่ 7.10 มนุษย์ต่างคาว | |
| รูปที่ 7.11 วัคพระศรีสรรเพ็ชญ์ | 157 |
| รูปที่ 7.12 วัคพระธาตุคอยสุเทพ | 157 |
| รูปที่ 7.13 ประเพณีแข่งเรือกอและ | |
| รูปที่ 7.14 การเชิดหนังตะถุง | 157 |
| รูปที่ 7.15 ปังปอนค์และพ่อต่ายกล่าวขอโทษพร้อมยกมือใหว้ | |
| รูปที่ 7.16 ปังปอนค์พบไทซันหลังจากที่หนืออกจากบ้าน | 158 |
| รูปที่ 7.17 คนเร่ร่อนขับไล่ปังปอนค์และไทซัน | 158 |
| รูปที่ 7.18 ปังปอนค์ถูกแว่นขยายย่อส่วนให้ตัวเล็กลง | 160 |
| รูปที่ 7.19 จากสิ่งของรอบตัวที่เคยใช้อยู่ทุกวันก็ใหญ่กว่าตัวพ่อต่าย แม่กุ้ง | 160 |
| รูปที่ 7.20 หมู่บ้านแมลง ออกแบบให้มีลักษณะของมนุษย์ | 160 |
| รูปที่ 7.21 บ้านของปังปอนค์ | 161 |
| รูปที่ 7.22 ความเป็นอยู่ของคนไทยปัจจุบัน | |
| รูปที่ 7.23 หน้าบ้านปูคั่วยกระเบื้องเมื่อปังปอนค์ตัวเล็กลงจึงเสมือนอยู่ในเขาวงกต | |
| รูปที่ 7.24 วันหยุคปึ่งบาร์บีคิว | 162 |

| | คม |
|--|------|
| ภาพประกอบ | หน้า |
| รูปที่ 7.25 ปังปอนค์แสคงความเคารพคุณคำแหง | 162 |
| รูปที่ 7.26 ใทซันใช้ท่าการต่อสู้แบบไทย ต่อสู้กับแมงมุม | 162 |
| รูปที่7.27 สอดแทรกความรู้เกี่ยวกับแมลง | 162 |
| รูปที่ 7.28 ตัวละครการ์ตูนไอ้ตัวเล็ก หรือ ปังปอนด์ในหนังสือการ์ตูนมหาสนุก – ไอ้ตัวเล็ก | 165 |
| รูปที่7.29 ตัวละครการ์ตูนปังปอนค์รูปแบบการ์ตูนแอนิเมชั่น 3 มิติ | 165 |
| รูปที่ 7.30 ปังปอนค์และเจ้าบิ๊กในการ์ตูนแอนิเมชั่น 3 มิติ | 166 |
| รูปที่ 7.31 ปังปอนด์และเจ้าบิ๊กในการ์ตูนแอนิเมชั่น 2 มิติ | 166 |
| รูปที่ 7.32 เจ้าบึ๊กในการ์ตูนแอนิเมชั่น 2 มิติ | 167 |
| รูปที่ 7.33 สัญลักษณ์ควงคาวแสคงอาการมึนงง | 167 |
| รูปที่ 7.34 สัญลักษณ์เส้นเลือดปูดแสดงอาการ โกรธ | 167 |
| รูปที่ 7.35 สัญลักษณ์หัวใจแสคงความรัก ชื่นชม | |
| รูปที่ 7.36 ตัวละคร หนุมาน จากวรรณคดีรามเกียรดี้ | 168 |
| รูปที่ 7.37 ตัวละครการ์ตูนแมงช้างในรูปแบบ 2 มิติ | 169 |
| รูปที่ 7.38 การออกแบบตัวละครการ์ตูนแมงช้าง 3 มิติ | 169 |
| รูปที่ 7.39 แมลงปอ | 169 |
| รูปที่ 7.40 ตั๊กแตน, แมลงปอและมด | 169 |
| รูปที่ 7.41 แมงมุมและตะขาบ | 169 |
| รูปที่ 7.42 กระเป๋า, แก้วน้ำ, เสื้อ | 179 |
| รูปที่ 7.43 ปังปอนค์ในรูปแบบของเกมคอมพิวเตอร์ | |
| รูปที่ 7.44 การจัดโปรโมทผลงานการผลิตการ์ตูนแอนิเมชั่นของบริษัท วิธิตาแอนิเมชั่น | 181 |
| รูปที่ 7.45 ตัวการ์ตูน (Mascot) ปังปอนค์ | 181 |
| รูปที่ 8.1 นิทานอีสป | |
| รูปที่ 8.2 เหล่าสัตว์ป่าที่มาชุมนุมกันเพื่อไปเยี่ยมราชสีห์ | 195 |
| รูปที่ 8.3 สุนัขจิ้งจอกและราชสีห์ | 195 |
| รูปที่ 8.4 ฉากของเรื่องมักเกิดขึ้นในป่าที่สัตว์นานาชนิดอยู่ร่วมกัน | 196 |
| รูปที่ 8.5 เจ้าหมีกำลังประกาศข่าวสารจากราชสีห์ | 196 |
| รูปที่ 8.6 เหล่าสัตว์ป่ารับฟังเรื่องราวจากเครื่องขยายเสียง | |
| รูปที่ 8.7 ตัวละครการ์ตูนโปโด้ออกมาในตอนจบของนิทาน | 196 |
| รูปที่ 8.8 ตัวละครการ์ตูนของบริษัท ซานริโอ (Sanrio) | |
| รูปที่ 8.9 ตัวละครการ์ตูนโปโค้ | 198 |

| ภาพประกอบ | หน้า |
|---|------|
| รูปที่ 8.10 การออกแบบตัวละครการ์ตูนสัตว์ ตอนสิงโตกับที่ปรึกษา | 199 |
| รูปที่ 8.11 การออกแบบตัวละครการ์ตูนคน ตอน นายพรานกับชาวประมง | 199 |
| รูปที่ 8.12 สัญลักษณ์ ZZ | 200 |
| รูปที่ 8.13 สัญลักษณ์เส้นขยุกขยุย | 200 |
| รูปที่ 8.14 บ้านเรือนแบบไทย | 201 |
| รูปที่ 8.15 การแต่งกาย ผู้หญิงนุ่งผ้าซิ่น | 201 |
| รูปที่ 8.16 วัฒนธรรมการทักทายแบบไทย การไหว้ | 201 |
| รูปที่ 8.17 กระดาษสำหรับวาดตัวละครการ์ตูนและฉากหลัง | 204 |
| รูปที่ 8.18 เป็กบาร์ (Peg Bar) | 204 |